ΣΗΛΥΒΡΙΑ

Thomas Allom: Constantinople Drawings from Nature.
Robert Walsh (Chaplain of the Br. Em.) Description
London 1838
τ. II. σ. 74-75

Τὸ Φρούριον ἢ ἡ Πόλις Silivria
Ἡ ἀρχαία Selybria.

Ἡ παράλιος αὕτη πόλις τῆς Θράκης εἶναι μεγάλης ἀρχαιότητος. Ὄχι ὅπως ἡ Ἀνδριανούπολις, κτισθεῖσα σχετικῶς εἰς νεωτέραν ἐποχήν, καὶ παρὰ καλὸν χωρὶς κλέος

Ἡ Σηλυβρία ἦτο μία τῶν πόλεων τῶν αὐτοχθόνων Θρακῶν ἢ Σκυθῶν. Καὶ ἀναφέρεται ὑπὸ τοῦ Ἡροδότου ὡς ὑπάρχουσα, κατὰ τὰ ἀρχαῖα κατὰ τὴν ἐποχήν του, 450 ἔτη πρὸ Χριστοῦ.

Ἀπέχει περίπου 20 μίλια τῆς Κωνσταντινουπόλεως, κεῖται ἐπὶ ἀκρωτηρίου, τὸ ὁποῖον σχηματίζει μία προεκτεινομένη ἄκρα ἐκτεταμένου κόλπου ἐνῷ ἡ ἀρχαία πόλις Ερεκλί κεῖται ἐπὶ τῆς ἄλλης ἄκρας.

Ὅπως ὅλαι αἱ ἀρχαῖαι πόλεις, ὅπου ἦτο δυνατόν, ἐκτίσθη ἐπὶ τοῦ ὑψηλοῦ λόφου, σχηματίζουσα, ὅτι οἱ Ἕλληνες ἐκάλουν ἀκρόπολιν.

Τρεῖς πλευραὶ ἦσαν ἀπρόσιτοι, ἢ ἐπροστατεύοντο ἀπὸ ὠχυρωμένα (fortified) τείχη.

Ἡ δὲ τελευταία ὅπως πρὸς τὴν θάλασσαν, ἦτο ἀπότομος κρημνὸς βράχος, ἴσως κάθετος (perpendicular) ὅπως ἡ πρόσοψις τοῦ Dover Cliff, ὥστε ἐκεῖ δὲν ὑπῆρχε ἀνάγκη τείχους.

Ἡ κορυφὴ τοῦ λόφου εἶναι τελείως ἐπίπεδος, καὶ ἡ πόλις σχηματίζει τετράγωνον ἔκτασιν ἀνοικτὴν πρὸς τὴν θάλασσαν

Καὶ ἴσως οὐδεμία ἄλλη εἰς τὸν κόσμον δύναται νὰ ἐπιδείξῃ τόσον ὡραῖον καὶ μεγαλοπρεπὲς ἐπίπεδον (so fine and magnificent a platform)

Ἀπολαύει (it commands) τῆς μᾶλλον ἐκτεταμένης (extensive) θέας κατὰ μῆκος τῆς ἑλικοειδοῦς ἀκτῆς καὶ τῆς θαλάσσης τοῦ Μαρμαρᾶ, ἔχουσα τὸ ὡραῖον ἀρχιπέλαγος τῶν Πριγκηποννήσων πλέον, ἢ οὕτως εἰπεῖν, ἐπὶ τῆς ἐκτεταμένης ἐπιφανείας τῆς θαλάσσης. Καὶ ἡ ἀπολαυστικὴ θέα τερματίζεται (ἀκολουθεῖ)

ΑΚΑΔΗΜΙΑ ΑΘΗΝΩΝ

2/

~~ἀπὸ~~ μὲ τὴν Ἀσιατικὴν ἀκτὴν, τὰς χιονώδεις [illegible] (ridges) τοῦ Ὀλύμπου

Τὰ τείχη εἶναι κατεσκευασμένα ἀπὸ λαξευτοὺς λίθους (hewn) μὲ ζώνας (interlaid with strata) Ῥωμαϊκοῦ τούβλου, μεγέθους τοῦ πλίνθου ~~τὰ ὁποῖα χρησιμοποιοῦνται~~ τῶν μεγάλων ~~σήμερον~~ διὰ τὴν στρῶσιν ἐδάφους (flooring tiles).

Τὰ διακόσια [illegible] πέντε πύλαι, αἱ ὁποῖαι ἀκόμη ἵστανται, αἱ αἱ ὁποῖαι καλοῦνται ἐπισήμως [illegible].

Μέσου τῶν πυλῶν τοῦ τείχους ἐκτείνονται ἀπολήξεις ἀπὸ πολλὰς (mean) ἀκαθάρτους ὁδούς, κατοικουμένας κυρίως ἀπὸ Ἰουδαίους καὶ Ἕλληνας. Κάτω, ἐπὶ τῆς παραλίας τῆς θαλάσσης [illegible] ἄλλο μέρος τῆς πόλεως, σχεδὸν καθ᾽ ὁλοκληρίαν Τουρκικόν.

Ἔχει λιμένα, εἰς τὸν ὁποῖον εἶναι προσωρμισμένα ~~τὰ~~ ὁλόκληρα πλοιάρια, τὰ ὁποῖα χρησιμοποιοῦνται εἰς τὴν μεταφορὰν τῶν προϊόντων τῆς πλουσίας χώρας εἰς τὰς ἀγορὰς τῆς Κωνσταντινουπόλεως. ~~Καὶ τοῦτο~~ μόνον ὑπολείπεται ἀπὸ τὴν κίνησιν (bustle and activity) τοῦ ἐμπορίου ἐκείνου, τὸ ὁποῖον διέκρινεν ἄλλοτε [illegible] τῆς πόλεως αὐτῆς [illegible].

Ἐπὶ μιᾶς τῶν πυλῶν ὑπάρχει ἐπιγραφὴ ἀναφέρουσα τὸ ὄνομα τῆς Θεοδώρας, περὶ τῆς ὁποίας αἱ Βυζαντιναὶ [illegible] ἀναφέρουσι [illegible] ἀνέκδοτον. Ὁ [illegible] Αὐτοκράτωρ Θεόφιλος ἐπεθύμει νὰ ἐκλέξῃ τὴν σύζυγον του [illegible] τὴν ἀπόφασιν του. Καὶ πολλαὶ κόραι, ~~διακεκριμέναι~~ ἐκλεκταὶ διὰ τὴν ὡραιότητα (τὰ προτερήματά των), συγκεντρώθησαν [illegible] διὰ τὴν ἐκλογήν του. Τὴν ὡρισμένην ἡμέραν, προσῆλθον εἰς διαγωνισμὸν τῆς Αὐλῆς, ὁ δὲ Αὐτοκράτωρ, μὲ χρυσοῦν μῆλον εἰς τὴν χεῖρα, διῆλθε τὴν σειράν, διὰ νὰ κάμῃ τὴν ἐκλογήν του. Εἶχε [illegible] ὅτι αἱ γυναῖκες ἦσαν αἰτία πολλοῦ κακοῦ εἰς τὸν κόσμον. Μία νεᾶνις ἐκ τοῦ [illegible] Ἰκασία, καὶ ἐπὶ τῆς ὁποίας ὁ Αὐτοκράτωρ εἶχε [illegible] τὴν προσοχήν του, ἐλπίζουσα νὰ κερδίσῃ τὴν προσοχήν του διὰ τῆς [illegible] ~~[illegible]~~ διὰ τῆς [illegible] ἀπάντησεν, ὅτι ἡ μεγαλειότης του [illegible] νὰ παραδεχθῇ, ὅτι ἦσαν ἐπίσης αἰτία πολλοῦ καλοῦ. Ὁ Αὐτοκράτωρ [illegible] [illegible] ἀλλ᾽ [illegible] τὸ δὲ [illegible] ἐπὶ μιᾶς ἄλλης [illegible]

(ἀπεσύρθη)

(ΣΗΛΥΒΡΙΑ)

3

ἀποφεύγουσα νὰ γίνῃ [illegible] προσοχῆς, καὶ [illegible] χρονο[illegible] [illegible] καὶ [illegible] [illegible]. Αὐτὸ [illegible] [illegible] καὶ [illegible] τὸν ἐπάτησε [illegible]. Διὰ [illegible] ~~[illegible]~~ [illegible] διὰ τὴν [illegible] [illegible]

Εἶναι [illegible] [illegible] (there stands in the area of the esplanade) [illegible] ἀρχαῖα Ἑλληνικά, [illegible] [illegible] [illegible]. Καὶ [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] χιλιάδας, καὶ τὴν [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] εἰς τὴν [illegible] [illegible] τῆς Χριστιανικῆς λατρείας ἐπὶ χίλια ἔτη.

Η [illegible] [illegible] τῶν Ἀποστόλων τῆς ἀρχαίας [illegible] πόλεως, ἐπὶ ~~[illegible]~~ κορυφῆς [illegible] λόφου, [illegible] [illegible] [illegible], [illegible] [illegible] πρὸς τὴν ~~[illegible]~~ πόλιν [illegible] [illegible] διαφέρουν χρονικὴν [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible], ~~ἐπὶ~~ πρὸ [illegible] [illegible] τῆς Προποντίδος.